

Réception de Nouvel An | Nieuwjaarsreceptie | Jette 10.01.2026

Livret de paroles | Tekstboekje

- 1. Françoise Hardy Tous les garçons et les filles
- 2. Christophe Aline
- 3. ABBA Mamma mia
- 4. Gloria Gaynor I will survive
- 5. France Gall Résiste
- 6. Sandra Kim J'aime la vie
- 7. Les Rita Mitzouko Marcia Baïla
- 8. Clouseau Anne
- 9. Willy Sommers Laat de zon
- 10. Stromae Papaoutai
- 11. Angele Bruxelles
- 12. Miley Cyrus Flowers
- 13. Pommelien Erop of eronder

Françoise Hardy - Tous les garçons et les filles

Tous les garçons et les filles de mon âge Se promènent dans la rue deux par deux Tous les garçons et les filles de mon âge Savent bien ce que c'est d'être heureux

Et les yeux dans les yeux et la main dans la main Ils s'en vont amoureux sans peur du lendemain Oui mais moi, je vais seule par les rues, l'âme en peine Oui mais moi, je vais seule, car personne ne m'aime

Mes jours comme mes nuits sont en tous points pareils Sans joies et pleins d'ennuis Personne ne murmure "je t'aime" à mon oreille

Tous les garçons et les filles de mon âge Font ensemble des projets d'avenir Tous les garçons et les filles de mon âge Savent très bien ce qu'aimer veut dire

Et les yeux dans les yeux et la main dans la main Ils s'en vont amoureux sans peur du lendemain Oui mais moi, je vais seule par les rues, l'âme en peine Oui mais moi, je vais seule, car personne ne m'aime

Mes jours comme mes nuits sont en tous points pareils Sans joies et pleins d'ennuis, oh Quand donc pour moi brillera le soleil?

Comme les garçons et les filles de mon âge Connaîtrais-je bientôt ce qu'est l'amour? Comme les garçons et les filles de mon âge Je me demande quand viendra le jour

Où les yeux dans ses yeux et la main dans sa main J'aurai le cœur heureux sans peur du lendemain

Le jour où je n'aurai plus du tout l'âme en peine Le jour où moi aussi j'aurai quelqu'un qui m'aime

Christophe - Aline

J'avais dessiné sur le sable Son doux visage qui me souriait Puis il a plu sur cette plage Dans cet orage, elle a disparu

Et j'ai crié, crié "Aline!" pour qu'elle revienne Et j'ai pleuré, pleuré Oh j'avais trop de peine

Je me suis assis auprès de son âme Mais la belle dame s'était enfuie Et je l'ai cherchée sans plus y croire Et sans un espoir pour me guider

He

Et j'ai crié, crié "Aline!" pour qu'elle revienne Et j'ai pleuré, pleuré Oh j'avais trop peine

Je n'ai gardé que ce doux visage Comme une épave sur le sable mouillé

Et, et j'ai crié, crié "Aline!" pour qu'elle revienne Et j'ai pleuré, oh, pleuré Oh, oh j'avais trop de peine

Et j'ai crié, crié "Aline!" pour qu'elle revienne Et j'ai pleuré, pleuré, pleuré Oh j'avais trop de peine Et j'ai crié "Aline! Aline! Aline! Aline! Aline! Aline!"

ABBA - Mamma mia

I've been cheated by you since I don't know when So I made up my mind, it must come to an end Look at me now, will I ever learn? I don't know how, but I suddenly lose control There's a fire within my soul

and I can hear a bell ring

(One more look) and I forget everything, whoa

Mamma mia, here I go again

My, my, how can I resist you?

Mamma mia, does it show again?

My, my, just how much I've missed you?

Yes, I've been brokenhearted

Blue since the day we parted

Why, why did I ever let you go?

Mamma mia, now I really know

My, my, I could never let you go

I've been angry and sad about things that you do

I can't count all the times that I've told you we're through

And when you go, when you slam the door

I think you know that you won't be away too long

You know that I'm not that strong

and I can hear a bell ring

(One more look) and I forget everything, whoa

Mamma mia, here I go again

My, my, how can I resist you?

Mamma mia, does it show again?

My, my, just how much I've missed you?

Yes, I've been brokenhearted

Blue since the day we parted

Why, why did I ever let you go?

Mamma mia, even if I say

Bye-bye, leave me now or never

Mamma mia, it's a game we play

Bye-bye doesn't mean forever

Mamma mia, here I go again

My, my, how can I resist you?

Mamma mia, does it show again

My, my, just how much I've missed you?

Yes, I've been brokenhearted

Blue since the day we parted

Why, why did I ever let you go?

Mamma mia, now I really know

My, my, I could never let you go

Gloria Gaynor - I will survive

At first I was afraid, I was petrified Kept thinking I could never live without you by my side But then I spent so many nights thinking how you did me wrong And I grew strong and I learned how to get along

And now you're back from outer space
I just walked in to find you here with that, that look upon your face
I should have changed that stupid lock
I should have made you leave your key
If I had known for just one second you'd be back to bother me
Go on now, go, walk out the door
Just turn around now 'cause you're not welcome anymore
Weren't you the one who tried to hurt me with goodbye?
Did you think I'd crumble, did you think I'd lay down and die?

Oh, no, not I, I will survive
As long as I know how to love, I know I'll stay alive
I've got all my life to live and I've got all my love to give
And I'll survive, I will survive, hey, hey

I asked the Lord, give me strength and don't let me fall apart I'm trying hard to mend the pieces of my broken heart And I spent oh many nights just feeling sorry for myself I used to cry, but now I hold my head up high

And now you see me (see me) somebody new I'm not that tender little person, still sweat for you So you felt like dropping by and you expected me to be free Well, I'm saving all my loving for someone who's loving me

Oh, no (oh no) walk out the door (walk out the door)
Just turn around now 'cause you're not welcome anymore
Weren't you the one who tried to crush me with goodbyes
Did you think I'd crumble, ha ha
Did you think I'd lay down and die?

Oh, no, oh no (I will survive)
(As long as I know how to love, I know I'll stay alive)
I've got all my life to live, I've got all my love to give
And I'll survive (survive), I will survive, hey, hey

I, I, I will, will
I'm a survivor (oh)
I'm gon' to make it
I'm not gon' stop
I'm gonna get stronger
I'm a survivor (survivor) I'm gonna make it (make)
I'm not gon' stop

I'm gonna get stronger (I'm a survivor, I'm not gon' give up) (Not gonna stop) (I'm gon' worker harder)

Are you listing?
Now you know I took all of the strength that I had Not to fall apart
I kept trying hard
To mend the pieces of my broken heart
But I will survive

It took all of the strength I had

Not to fall apart

I tried hard to mend the pieces of my broken heart
I spent so many nights feeling sorry for myself
I used to cry, but now I hold my head up high

And now you see me (and see me) somebody new I'm not that tender little person still in love with you Oh so you felt like stopping by and expected me to be free? Yeah, well, I'm saving all my loving for someone who's loving me

Beat it (beat it) get to steppin' (get to steppin')
Keep it moving, get it on down the road, alright (get on down the road)
Weren't you the one who tried to crush me with goodbyes?
Did you think I'd crumble, he he ha ha
Thought I'd lay down and die?

Oh, no, this is me (I will survive)
Sure 'nuff, me (as long as I know how to love, I know I'll stay alive)
(I've got all my life to live and I've got all my love to give)
And I'll survive (survive), I will survive, hey, hey

France Gall - Résiste

Si on t'organise une vie bien dirigée
Où tu t'oublieras vite
Si on te fait danser sur une musique sans âme
Comme un amour qu'on quitte
Si tu réalises que la vie n'est pas là
Que le matin tu te lèves
Sans savoir où tu vas

Résiste

Prouve que tu existes
Cherche ton bonheur partout, va
Refuse ce monde égoïste
Résiste
Suis ton cœur qui insiste
Ce monde n'est pas le tien, viens
Bats-toi, signe et persiste
Résiste

Tant de libertés pour si peu de bonheur Est-ce que ça vaut la peine Si on veut t'amener à renier tes erreurs C'est pas pour ça qu'on t'aime Si tu réalises que l'amour n'est pas là Que le soir tu te couches Sans aucun rêve en toi

Résiste

Prouve que tu existes
Cherche ton bonheur partout, va
Refuse ce monde égoïste
Résiste
Suis ton cœur qui insiste
Ce monde n'est pas le tien, viens
Bats-toi, signe et persiste
Résiste

Danse pour le début du monde Danse pour tous ceux qui ont peur Danse pour les milliers de cœurs Qui ont droit au bonheur Résiste

Résiste

Résiste

Résiste

Prouve que tu existes

Cherche ton bonheur partout, va Refuse ce monde égoïste Résiste Suis ton cœur qui insiste Ce monde n'est pas le tien, viens Bats-toi, signe et persiste Résiste

Résiste

Résiste

Sandra Kim - J'aime la vie

Je vois des gens courber le dos

Comme si la vie marquait zéro

Moi j'ai quinze ans et je te dis

Whoa whoa... j'aime la vie

(J'aime la vie, la vie, toute la vie)

Il faut y croire, j'ai moi aussi

Des flashs d'espoir, des insomnies

Mais au total, à l'addition j'aime l'horizon

J'aime, j'aime la vie

(Même si c'est une folie)

J'aime, j'aime la vie

(Bravo pour le défi)

J'aime, j'aime la vie

Ne m'en veuillez pas

Je suis née comme ça

J'aime, j'aime la vie

Whoa... et tant pis

S'il pleut un peu beaucoup sur moi

Whoa whoa... tu es là

Devant Jacques Brel, devant Mozart

Je m'sens petite, j'ai le cafard

Je ne suis rien qu'une poussière

Dans cet univers

(C'est la vie — la vie, toute la vie)

Mais dis qu'tu m'aimes, dis qu'tu souris

Mes joies s'enchanent l'infini

Y a plus de Brel, plus de Mozart ma vie redémarre

J'aime, j'aime la vie

(Même si c'est une folie)

J'aime, j'aime la vie

(Bravo pour le défi)

J'aime, j'aime la vie

Ne m'en veuillez pas

Je suis née comme ça

J'aime, j'aime la vie

Tant pis s'il pleut un peu sur moi

J'aime, j'aime la vie

(Même si c'est une folie)

J'aime, j'aime la vie

(Bravo pour le défi)

J'aime, j'aime la vie

Ne m'en veuillez pas

Je suis née comme ça

J'aime, j'aime la vie

(Même si c'est une folie)

J'aime, j'aime la vie

(Bravo pour le défi)

Pour les jours qui n'vont pas

J'ai un truc à moi

Je compte sur toi

J'aime, j'aime la vie

Whoa... et tant pis

S'il pleut un peu beaucoup sur moi

Whoa whoa... la vie, oui, tu es là

Les Rita Mitzouko - Marcia Baïla

Marcia elle danse Sur du satin, de la rayonne Du polystyrène expansé À ses pieds

Marcia danse avec des jambes Aiguisées comme des couperets Deux flèches qui donnent des idées Des sensations

Marcia elle est maigre
Belle en scène, belle comme a la ville
La voir danser me transforme
En excitée

Moretto, comme ta bouche
Est immense quand tu souris
Et quand tu ris, je ris aussi
Tu aimes tellement la vie
Quel est donc ce froid
Que l'on sent en toi?

Mais c'est la mort
Qui t'a assassinée Marcia
C'est la mort
Tu t'es consumée Marcia
C'est le cancer
Que tu as pris sous ton bras
Maintenant tu es en cendres, en cendres
La mort c'est comme une chose impossible
Et même à toi qui est forte comme une fusée
Et même à toi qui est la vie même Marcia
C'est la mort qui t'a emmenée

Marcia danse un peu chinois La chaleur dans les mouvements d'épaules À plat comme un hiéroglyphe inca De l'opéra Avec la tête

Elle danse aussi très bien

Et son visage

Danse avec tout le reste

Elle a cherché une nouvelle façon

Et l'a inventée

C'est elle la sauterelle

La sirène en mal d'amour

Le danseur dans la flanelle

Ou le carton

Moretto, comme ta bouche

Est immense quand tu souris

Et quand tu ris, je ris aussi

Tu aimes tellement la vie

Quel est donc ce froid

Que l'on sent en toi?

Mais c'est la mort

Qui t'a assassinée Marcia

C'est la mort

Tu t'es consumée Marcia

C'est le cancer

Que tu as pris sous ton bras

Maintenant tu es en cendres, en cendres

La mort c'est comme une chose impossible

Même pour toi qui est la vie même Marcia

Et même à toi qui est forte comme une fusée

C'est la mort qui t'a emmenée

Marcia, Marcia, Marcia, Marcia

Clouseau - Anne

's Morgensvroeg ik breng het ontbijt naar de kamer Het is nog donker en jij ligt nog wat te slapen Je ene been hangt uit het bed je haren door elkaar En ik geef je 'n zoen op je neusje maar je wordt het niet gewaar

Anne als ik jou zie ben ik niet meer bij te sturen Anne die momenten zouden eeuwig moeten blijven duren

Je drinkt je koffie en begint zachtjes wat te praten
Je kan 't niet laten en toch moet je even gapen
Maar het is zondag dus hoeven we vandaag toch niets te doen
We duiken terug de lakens in en we vrijen tot de noen

Anne als ik jou zie ben ik niet meer bij te sturen Anne die momenten zouden eeuwig moeten blijven duren

Je vlijt je zachtjes tegen me aan je hoofdje in mijn zij En dan weet ik dat je van me houdt en dat maakt me blij

Anne als ik jou zie ben ik niet meer bij te sturen Anne die momenten zouden eeuwig moeten blijven duren

Anne als ik jou zie ben ik niet meer bij te sturen Anne die momenten zouden eeuwig moeten blijven duren

Anne als ik jou zie ben ik niet meer bij te sturen Anne die momenten zouden eeuwig moeten blijven Anne

Willy Sommers - Laat de zon

Een lach een groet een blij gezicht

Een vogel zwevend naar het licht

Oh het lijkt zo gewoon maar het is toch een wonder

Een kind dat lacht en naar je zwaait

Een fietser die de hoek omdraait

Oh het lijkt zo gewoon maar het is toch een wonder

Het leven gaat zo snel voorbij

Dat geldt voor jou maar ook voor mij

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Het strand de zee de volle maan

De hemel waar de sterren staan

Oh het lijkt zo gewoon maar het is toch een wonder

En ben je soms niet goed gezind

Denk aan de glimlach van een kind

Ja dat maakt je weer blij ja dat maakt je weer vrolijk

Het leven gaat zo snel voorbij

Dat geldt voor jou maar ook voor mij

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Ben je niet gelukkig heb je soms verdriet

Denk dan aan de zon en zing dit lied

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Oh laat de zon in je hart

Ze schijnt toch voor iedereen

Geniet van het leven

Want het duurt toch maar even

Stromae - Papaoutai

Dites-moi d'où il vient

Enfin je saurai où je vais

Maman dit que lorsqu'on cherche bien

On finit toujours par trouver

Elle dit qu'il n'est jamais très loin

Qu'il part très souvent travailler

Maman dit "travailler, c'est bien"

Bien mieux qu'être mal accompagné

Pas vrai?

Où est ton papa?

Dis-moi, où est ton papa?

Sans même devoir lui parler

Il sait ce qui ne va pas

Ah, sacré papa

Dis-moi, où es-tu caché?

Ça doit faire au moins mille fois que j'ai

Compté mes doigts

Hey

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Quoi? Qu'on y croie ou pas

Y aura bien un jour où on n'y croira plus

Un jour ou l'autre, on sera tous papas

Et d'un jour à l'autre, on aura disparu

Serons-nous détestables?

Serons-nous admirables?

Des géniteurs ou des génies?

Dites-nous qui donne naissance aux irresponsables?

Ah, dites-nous qui?

Tiens, tout le monde sait comment on fait des bébés

Mais personne sait comment on fait des papas

Monsieur je-sais-tout en aurait hérité, c'est ça

Faut l'sucer d'son pouce ou quoi? Dites-nous où c'est caché, ça doit Faire au moins mille fois qu'on a Bouffé nos doigts

Hey

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Où est ton papa?

Dis-moi, où est ton papa?

Sans même devoir lui parler

Il sait ce qui ne va pas

Ah, sacré papa

Dis-moi, où es-tu caché?

Ça doit faire au moins mille fois que j'ai

Compté mes doigts

Hey

Où est ton papa?

Dis-moi, où est ton papa?

Sans même devoir lui parler

Il sait ce qui ne va pas

Ah, sacré papa

Dis-moi, où es-tu caché?

Ça doit faire au moins mille fois que j'ai

Compté mes doigts

Hey

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, papaoutai?

Où t'es, où t'es où, papaoutai?

Angele - Bruxelles

On n'a pas les tours de New York On n'a pas de lumière du jour, 6 mois dans l'année On n'a pas Beaubourg ni la Seine On n'est pas la ville de l'amour, mais bon vous voyez

Et sûrement que dès ce soir le ciel couvrira une tempête Mais après l'orage avec des bières, les gens feront la fête

Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime T'es ma préférée Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué T'es la plus belle, oui t'es la plus belle

Paris m'appelle quand je veux rentrer chez moi Quand le ciel gris et la pluie me manquent, je vais mieux quand je te vois Les villes sont belles mais moi je ne pense qu'à toi Quand mon pays et ma ville me manquent, moi je ne t'oublie pas

On n'a pas la plus longue de toutes les histoires On le sait on n'a pas toujours gagné Et d'habitude, j'ai l'attitude, même si c'est dur, de garder espoir Quand on n'est pas les premiers

Les Marolles, Flagey, Saint-Gilles, Laeken à qui je dois mon nom

Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime T'es ma préférée Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué T'es la plus belle, oui, t'es la plus belle

Paris m'appelle quand je veux rentrer chez moi Quand le ciel gris et la pluie me manquent, je vais mieux quand j'te vois Les villes sont belles mais moi je ne pense qu'à toi Quand mon pays et ma ville me manquent, moi, je ne t'oublie pas

Et si un jour elle se sépare et qu'on ait à choisir un camp Ce serait le pire des cauchemars, tout ça pour une histoire de langue J'ai vécu mes plus belles histoires en français et en flamand Laat mij het zeggen in het Vlaams, dank u Brussel voor mijn naam

Et si un jour, elle se sépare et qu'on ait à choisir un camp Ce serait le pire des cauchemars, tout ça pour une histoire de langue J'ai vécu mes plus belles histoires en français et en flamand Laat mij het zeggen in het Vlaams, dank u Brussel

Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime T'es ma préférée Bruxelles je t'aime, Bruxelles je t'aime Tu m'avais manqué T'es la plus belle, oui, t'es la plus belle

Paris m'appelle quand je veux rentrer chez moi Quand le ciel gris et la pluie me manquent, je vais mieux quand j'te vois Les villes sont belles mais moi je ne pense qu'à toi Quand mon pays et ma ville me manquent, moi, je ne t'oublie pas

Paris m'appelle quand je veux rentrer chez moi Quand le ciel gris et la pluie me manquent, je vais mieux quand j'te vois Les villes sont belles mais moi je ne pense qu'à toi Quand mon pays et ma ville me manquent, moi, je ne t'oublie pas

Miley Cyrus - Flowers

We were good, we were gold
Kinda dream that can't be sold
We were right 'til we weren't
Built a home and watched it burn

Mm, I didn't wanna leave you, I didn't wanna lie Started to cry, but then remembered I

I can buy myself flowers
Write my name in the sand
Talk to myself for hours
Say things you don't understand
I can take myself dancing
And I can hold my own hand
Yeah, I can love me better than you can

Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I can love me better, baby

Paint my nails cherry red Match the roses that you left No remorse, no regret I forgive every word you said

Ooh, I didn't wanna leave you, baby, I didn't wanna fight Started to cry, but then remembered I

I can buy myself flowers
Write my name in the sand
Talk to myself for hours, yeah
Say things you don't understand
I can take myself dancing, yeah
I can hold my own hand
Yeah, I can love me better than you can

Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I- (ooh, I)

I didn't wanna leave you, I didn't wanna fight Started to cry, but then remembered I I can buy myself flowers (uh-huh)
Write my name in the sand
Talk to myself for hours (yeah)
Say things you don't understand (you never will)
I can take myself dancing, yeah
I can hold my own hand
Yeah, I can love me better than
Yeah, I can love me better than you can

Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I can love me better, baby Can love me better, I- (ooh, I)

Pommelien Thijs - Erop of eronder

Ik las het deze week op het internet, niet dat ik het wou Want normaal geloof ik niks van het internet, maar ik dacht aan jou Vijf signalen om te achterhalen of het halve liefde is Nu kan ik niet ontkennen dat ik twijfels heb als je naast me ligt

Want elke keer als ik je vraag wat je wil van mij Zeg je niks meer, je laat het open

Het is erop of eronder, nu of nooit We hebben zo veel tijd al weggegooid Is het beter hier of beter dat je gaat?

't Is erop of eronder, de hoogste tijd Wie ben ik voor jou? Wie ben jij voor mij? Is het beter hier of beter dat je gaat?

Alles wat ik had, heb ik ingezet, omdat ik het wou
Maar volgens dat artikel op het internet is het nu aan jou
Met andere woorden: ik weet wat ik hoorde, en jij weet wat je zei
Dus kom nu niet vertellen dat je twijfels hebt als je denkt aan mij

Want elke keer als ik je vraag wat je wil van mij Zeg je niks meer, je laat het open, wo-ow

Het is erop of eronder, nu of nooit We hebben zo veel tijd al weggegooid Is het beter hier of beter dat je gaat?

't Is erop of eronder, de hoogste tijd Wie ben ik voor jou? Wie ben jij voor mij? Is het beter hier of beter dat je gaat?

Geef mij alles of niks, alles of niks, a-alles of niks Geef mij alles of niks, alles of niks, oh Geef mij alles of niks, alles of niks, a-alles of niks Geef mij alles of niks, mm-hm

Het is erop of eronder, nu of nooit We hebben zo veel tijd al weggegooid Is het beter hier of beter dat je gaat?

't Is erop of eronder, de hoogste tijd Wie ben ik voor jou? Wie ben jij voor mij? Is het beter hier of beter dat je gaat?